

திருக்குமிலங் சுதந்தியவேத

“கார்த்தர் நகர்த்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கணவிழிப்பது வியர்த்தம்”

76-ம் புத்தகம் 9-ம் இல. யாழ்ப்பாணம் 1951-ம் ஆண்டு பங்குனிமாதம் 1-ந் திகதி வியாழக்கிழமை—பிரதிசதம் 10

ஷ்டான் அவந்ம்பிக்கை

திருத்தும் சபையைச்சேர்க்க
யோசபா மெனன்டெல் எனும்
பரிசுத்த கண்ணிகால்திரிக்கு நமது
ஆண்டவர் அருளியகாட்டி ஒன்றின்
போது வெளிப்படுத்தியது.

ஒவிமரத்தோப்பில் என்னை
எதிரிகளிடம் காட்டிக்கொடுத்த
பிற்பாடு, யுதாஸ் சற்றித்திரின்
தான்; அவன் செய்த மிகப்
பெரும் தேவதுரோகம் அவனு
டைய மனச்சாட்சியை உபாதித்
தது; நான் மரணத் துக்குத்
தீர்ப்பிடப்பட்டேன்ன அவன்
கேள்விப்பட்டதும், அவந்மிக
கைக்குள்ளாகி நான் றுகொண்டு
செத்தான்.

நான் நேசித்து நெடுநாள்
படிப்பித்துவந்த இந்த ஆத்து
மத்தை நான்பார்த்ததும் என்
இருதயம் பட்டதுயரத்தை
யாரால் அளவிடமுடியும்?
அவன் என்போதனைகளை ஏற்ற
றுக்கொண்ட அவன்—மிகப்
பெரிய அக்கிரமங்களுக்கும்
நான் மன்னிப்புக் கொடுத்ததை
என்வாயிலிருந்தே கேட்டிருந்த
அவன், கடைசியாகத் தன்னை
நித்தியகேட்டுக்குள் வீழ்த்திக்
கொண்டான்.

ஆ, பூதாஸ், நீ வந்து என்பாதத்தில் ஏன் விழுவில்லை? உனக்கும் நான் மன்னிப்புக் கொடுத்திருப்பேனோ! என்னைச் சுற்றியிருந்தகூட்டம் கோபத்துடன் கூவிக்கொண்டிருந்தமையால் நீ என்னிடம்வரப் பயப்படுகிறதாயிருந்தால், என் ணைப் பார்க்கக்கூடாதா? என்கண்கள் உனகண்களைச் சந்திக்கும்.

பாவத்தில்லூம்கி, உங்கள்
பாவங்களை முன்னிட்டு என்
ஜீப்பிரிந்து நெடுநாளோ அல்
லது சொற்பநாளோ அலைந்து
திரிகிறவர்களே! நீங்கள் செய்
துள்ளபாவங்கள் உங்கள் இரு
தயங்களைக் கடினப்படுத்திக் குரு
டாக்கியிருக்குமானால், உங்களு
டைய ஆசாபாசம் ஒன்றையே
திருப்பிப்படுத்தும்படி பாவப்
பாதையில் விழுந்துவிட்டார்களா
னால்—நீங்கள் பாவத்திலவிழுக்
காரணமாயிருந்தவர்கள் அல்
லது உங்களுடன் பாவம்செய்த
வர்கள் உங்களைக்கைவிட்டுவிட்டால்,
உங்கள் ஆத்துமஸ்திதியை
நீங்கள் உணரும்பொழுது, ஓ
அப்பொழுது அவனம்பிக்
கைக்கு இடங்கொடாதேயுங்கள்.
ஏனெனில், உயிரிருக்கும்வரை

ஒருவன் இரக்கத்தினிடம்
சென்றுமன்னிப்புக்கேட்கலாம்.

நீ இன்னும் வாவிபவயதினால்
யிருந்தால், உன்வாழ்க்கையில்
நீ காணப்பித்துள்ள துர்மா தி ரி
கைகளால் நீ உலகத்தின் மதிப்பு
பை இழந்துபோனால், பயப்படா
தே. உன்னைக் குற்றவாளியாகத்
தீர்ப்பிடடுக் குற்றவாளிபோல்
நடத்தி நின்தித்துத் தள்ளிவிடக்
காரணமிருந்தபோது அலும், நீ
நரகஅக்கிணிக்குள் விழு உன்
சடவள் விரும்புவதில்லை.

உன்னை அனுகி உன்னைமன்னிக்க அவர் வெகுஆசையா யிருக்கிறார். நீ அவராகுகிறசெல்ல துணியாவிட்டால் உன்இருதயத்தின் பெருமூச்சுகளாவது அவரை அனுகும்படிவிடு. உடனே தகப்பனுன அவருடைய கரங்கள் மன்னிப்பி நுடையவும், சீவியத்தினுடையவும் ஊற்றண்டை உன்னை இட்டுச்செல்லும் படி நீட்டப்பட்டிருப்பதைக் காண்பாய்.

உன் வாழ்க்கையின் பெரும் பாகத்தைப் பாவத்து லும், அச்சியிலும் செலவழித்து, திட்டரெ மரணம்வந்து உன்னை அவநம் பிக்கைக்குள்ளாக்கி, உன்கண்களை நித்தியத்துக்கும் மூடப் போவதாகப் பயப்படுத்துக்கையில், நீ அவநம்பிக்கைக்குள்ளாகும்படி உன்னை விட்டுவிடாதே. வாழ்க்கையில் இன்னும் ஒரு

வினாடி மாத்திரமே உனக்கு
இருந்தபோதி வும், மன்னிப்
புக்கு இன் னும் நேரம் இருக்கிறது. இதுநிச்சயம். அந்த
ஒரு வினாடியில் நித்தியசிவியத்
தை நீ திரும்ப விலைக்கு வாங்கிக்
கொள்ளலாம்.

தூத்துக்குடி மேற்றிராணியாண்டவரின்
துபசுகால நிஞபம்

(ମୁଣ୍ଡତାଟାରସି)

புந்தலை பிலி வந்தம்

சென்றவருஷம் உரோமைமா
கருக்குத் திருயாத்திரையாகச
சன்று ஐமுபி விப்பலைண
டைந்தவர்கள் 40 இலட்சத்
க்கு அதிகமானவர்கள். இவர்கள் அங்கு சென்று நியமிக்கப்பட்ட நான்குமகாஆலயங்களைக்
ந்தித்து, நல்லபாவசங்கீர்த்தி
நமசெய்து, திவ்வியநற்கருணை
ட்டொன்று, குறிக்கப்பட்ட சபங்களைச் செயித்து, ஐமுபி
ப்பலைனுடைந்து, பரிசுத்தாப்பரசரைத் தரிசித்து உள்ளும்பூரித்து, தத்தம் சொந்தாகுகளுக்குத் திரும்பிவந்து
ஏங்கள் கண்டதையும், கேட்டதையும், அனுபவி த்தசந்தாஷங்களையும் வார்த்தையும், அச்சப்பிரசரங்களினும் அறிவித்தது யாவரும் நின்தவிஷயமே.

உரோமைமா நகருக்குச் செல்லத் வர்களோ நமக்கு இந்தப்பக்கியம் கிடைக்கவில் லை டேய் பன்று வருங்குவது ஆச்சரியம் ஸ்ல. ஆனால், இப்பேர்ப்பட்டார்கள் வருந்தத்தேவையில்லை. வர்கள் அணுவருக்கும் சுப்ப

உன் நிர்ப்பாக்கியத்தையும், வறுதல்களையும் பற்றிய வராற்றறை முழுநம்பிக்கையுடன் வருங்குத்துசொல். என்வார்த்தை ரூக்கு வணக்கத்துடன் செவி நாடு. கடந்தகாலத்தைப்பற்பயப்படாதே. என்னேசம், ரக்கம் என்னும் அலைகளினால் ஸ்பழைய பாவங்கள் யாவும் ப்பட்டுவிட்டன. நீதாழ்ச்சிர்ளவனுயிருக்க உன்பழைய வங்கள் ஓர் துண்டுகோலாருக்கும். உன் பேறுபலை அதிக்கம். உன் நேசத்துக்கச்

நான்த அத்தாட்சி காண்பி க்க விரும்புவாயானால், நான் மன்றத்து விட்டேடென்னவும், உன் வங்கள் ஒருபோதும் என்றாக்கத்துக்குச் சமமாகானம் நம்பு. ஏனைனில், என்சமும் இரக்கமும் அளவற்ற. யோசெபா, என்னேசம் னும் ஆழியில் நீமறைந்து, மற்ற ஆத்துமயங்களும் உன் ப்போல் உணரும்படிப்பிரார்த்தபாயாக.

செய்தி என்ன வென்றால், இந்த வருஷம் பணம்செலவழித்துப் பல்லாயிரம்மைல் கடல்கடந்து போகாமல் நம்முடைய உள்ளுரி விருங்குதானே இதே ஐஉபிலிப் பலனை அடைய நல்ல சமயம் வாய்த்திருக்கிறது. அதைப்படி யெனில், தற்போது திருச்சபையை மகிழமப்பிரதாபத்துடன் ஆண்டுநடாத்திவரும் பரிசுத்த பிதா 12-ம் பத்திநாதர் சென்ற மார்கழிமாதம்விடுத்த நிருபத் தின்வாயிலாக அகிலஉலகமும் இந்தவருஷம் ஐஉபிலிப்பலனை அடையலாமென்று பரிவுடன் பிரஸ்தாபித்தி ருக்கின்றார். இந்த ஐஉபிலி வருஷம் 1951-ம் வருஷம் தைமாதம் முதல் தேதி துவக்கி, மார்கழிமாதம் 31-ம் தேதிவரை நீடித்திருக்கும். பரிசுத்தபிதா விடுத்த நிருபத்தில் சகல மேற்றிராணிமார்க்களையும் கேட்கிறதென்ன வெனில், ஒவ்வொரு முறையில் வரும் வாய்த்திருக்கிறது.

வொரு குழுமபத்திலும், சமூகத் திலும், தேசத்திலும், அகிலாலை கிலும் நீடியானிரங்கரமான சமாதானம் சிவவெங்கும், வேதகளாபனையால் வேதசாட்சிகளைப் போல உபாதிக்கப்படுகி றவர் களுக்குத் திடனும் தைரியமும் கொடுக்கவும், தங்கள் மேற்றிராசனங்களில் பொதுத்தியானம், உட்தியானம், விசேஷ செபதபங்கள் ஏற்படுத்தவும், கிறீஸ்துவகுடும்பங்களின் ஞானநன்மைகள் அதிகரிக்கவும், சகலகிறீஸ்துவர்களும் ஒற்றுமையுடனும் சகோதர பாந்துவத்துடனும் சீவிக்கவும், சத்தியமறை ஜெயம் பெறவும் இந்தப்புனிதவருஷத்தில் வேண்டிக்கொள்ளத்துண்டுவேண்டுமென்பதே. ஒரேவார்த்தையில் இந்தப்புனிதவருஷத்தில் சகலமனிதரும் சர்வேசுரன் மாறங்கிற ரோபோக்டா

ஜுபிலிப்பலனை அடைய
மிக்கைகள்

(1) ஜுலைப்பலனை அடைய விரும்பும் ஒவ்வொரு தடவையும் பாவசங்கிர்த்தனம் செய்து திவ் வியநன்றை வாங்கவேண்டும்.

(2) ஒரேஊரில் நாலுகோவில் கள் இருக்தால், நாலு கோவில் களையும் சந்திக்கிறது அவசரம். ஒரேஞ்சு கோவில்மாத்திரம் இருக்கிற ஊர்களில் அதேகோ (இடம் ஸ்டக் 8-ம் பக்கம்)

முதலாவது முத்திப்பேறுபட்டம்

1900-ம் ஆண்டு சினாவிலே விடுதிகளின்றை அமைப்பதற்கான இடத்தைக் கவர்னர்-ஜெனரல் சமீபத்திலே அனுமதித்திருக்கின்றார். இந்த இடம் பொம்யேச மகாலயத்துக்கு அண்மையில் இருக்கின்றது. அரசு. சவேரியாரின் பூசிதத்திருசேத்திரமாகிய இந்தமகாலயத்திலே அடுத்தவருடம் அவர்திருமேனி காட்சிக்கு வைக்கப்படும்போது பெருந்திரளான மாத்திரிகர்கள் அதனைத் தரிசிப்பார்களென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

கன்ஸ்காபதவி தேடியமாது மரியே ஷார்க்கிளனும் மாதசக்கராதிபத்திய பங்கையிலையாட்டுப்போட்டியிலே கலந்து கொள்ளுமாறு 19:38-ம் ஆண்டு கண்டிய நீந்தற்பங்கையிலையாட்டுக்கோட்டியில் ஓர் ஆளாகச்சேர்ந்து ஆஸ்திரேலியாவைத்தரிசித்தாள். பின்னர் பங்கையிலையாட்டுகள் முடிந்து திரும்புப்போது, திரும்பவும் ஆஸ்திரேலியாவுக்கு வருவதாக விருப்புகாட்டிப் போயிருந்தாள். சம்பத்திலே அவள் தனதுவிருப்பைப்பூர்த்திசெய்து ஆஸ்திரேலியாவுக்குத் திரும்பிவந்தாள் ஆனால், இம்முறை அவள் சர்வதேச நீந்தற்பங்கையில் போட்டியிலே வெற்றிபெற்றுப் பிரஸ்தாபம் அடைவதைத் தேடிவரவில்லை. ஆனால், ரேய்றாக்கினுமிடத்திலே சமீபத்தில் அமைக்கப்பட்டுள்ள ஆஸ்திரேலை சேர்க்கொள்ளப்படுவதையிலை சேர்க்கொள்ளப்படுவதற்காக மாரியாயின் சபையைச்சேர்ந்த மிஷனரிய கண்ணி காஸ்திரமாருள் ஒருகன்னிகாஸ்திரியாவுடைசலமோன் தீவுகளுக்கு வழிக்கின்றார்கள். அலங்காரமாக தனது பங்கையிலையாட்டு உடுப்புகளைக் களைந்து விட்டு, கன்னிகாட்டைதரித்துச் சில்லரே மேரி அம்புரேஸ் எனும் நாமாதுடன் அவள் வந்திருக்கின்றார்கள்.

இந்தியத்திற்குச் சபைச் சரித் திரத்திலே அடுத்து விகிதம் 1954-ம் ஆண்டு நிகழ்விருக்கின்ற இருபெரிய நூற்றுண்டுவிமூர்க்களைத் தகுந்தவாறு கொண்டாடுதற்கான ஆயத்தங்கள் ஏலவே நடைபெற்றத் தொடர்புகளிட்டன. இவற்றில் ஒன்று, அப்போல் தலரான அர்ச. தோமையார் இந்தியாவுக்குவந்த பத்தெரான் பதாம் நூற்றுண்டுவிமூவாகும். மற்றது, அர்ச. பிரான் சில் சவேரியார் பரமபதமடைந்த நான்காம் நூற்றுண்டு விமூவாகும். அர்ச. சவேரியாரின் அழியாத்திருமேனி பூச்சியமாகவைத்துக் காப்பாற்றப்பட்டு வருகிற கோவைநகரிலே இந்த நூற்றுண்டுவிமூவை முன்னிட்டு, அத்திருமேனியைக் காட்சிக்கு வைக்கும் ஒழுங்குகளை அரசினரும், திருச்சபை அதிகாரிகளும் செய்துவருகின்றார்கள். பழைய வதில்லை. அரசாங்க கலாசாலைகளிலே கத்தோலிக்க ஆசிரியர்கள் பொதுவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்படுவதுமில்லை. அந்நாட்டின் கத்தோலிக்க மேற்றிராணியாரான நெல்சன் ஆண்டவர் அத்தேர்சபையிலிருந்து மனந்திரும்பியவர். இவர் தென்மார்க்கிலே பிறக்கவர். அந்நாட்டிலே கடந்த 10 வருடங்களிலும் கத்தோலிக்கர்தொகை 6,000 பேர்விருந்து 16,000 பேராக அதிகரித்திருக்கிறது. இவர் களை விசாரணைசெய்துவரும் 35 குருமாருள் அநேகர் இரு அறைகளைக்கொண்ட மஜைகளிலேயே வசித்துவருகிறார்கள். ஒருஅறைகோவிலாகவும், மற்ற அறைகளும் மஜைகளும் உபயோகிக்கப்படுகின்றன.

மேதடிஸ்தரும் சேபமாலையும்

அமெரிக்காவுக்கால் மத்தோவின் பாலக்டாவுக்கின்று
திலே மெதாவும் சபைக்குமிய திரும்புமுன் திரு

திருப்பாடுகளின் காட்சி

СУФІЛ

இன்றையாலகின் பலவித ஆபாசக்காட்சிகளுக்கு மாற்று மருந்தாக இக்காலத்தில் நாம் காணவேண்டியதென்ன?

கிறீஸ்துகாதரின் திருப்பாடுகள் சம்பந்தமான காட்சிகளைக் காண்பதும், அவற்றைத் தியானிப்பதும், பாடுகளுக்குக்காரணமான பாவங்களை வெறுத்துத் தபஞ்செய்து சிலுவையின்பாதையில் நடப்பதுமே செய்யவேண்டியனவாகும்.

இவ்வித உயர்ந்தாக்கை ஆதாரமாய்க்கொண்டு இவ்வருடம் இலங்கையிலே “பாஸ்” காட்சியால் பிரக்கியாதிபெற்றுவிளங்கும் பேசாலீவிலே பிரமாண்டமான “பாஸ்” மண்டபத்தில் எங்கள் ஆண்டவராகிய யேசுக்கிறீஸ்தாநாதரின் வாழ்க்கையோடு தொடர்பான சம்பவங்களும், ஈற்றில் திருப்பாடுகளின் காட்சிகளும் தத்துப்பமானமுறையில் பெரியவாரத்தில் (பங்குணி 21, 22, 23 சிட்டிகள்) உச்சிக்குரியானங்களில் காட்டப்படவிருக்கின்றன.

காதாற்கேட்பதைவிடக் கண்ணுற்காண்பதுமேல். எனவே கத்தோலிக்கமக்கள் தக்கிடத்தருணத்தை ஆதாரமாய்க்கொண்டு இலவசமான இக்காட்சிகளை நேரிற்கண்டு தங்கள் ஆத்துமசம பந்தமாய் கூனான்னமை தேடிக்கொள்வார்களாக.

கா. டீலாக்தா
பேசாலீ

நேடியோப் பிரசங்கத்தின் போது அச்சபையைச்சேர்ந்த புகூரூட்டல்தாந்த பிரமுகர் ஒருவர் சமீபத்திலே தாம்பேசிய தைக் கேட்டிருந்தவர் களிடம் பின்வருமாறு கேட்டுக்கொண்டார். “உங்களுக்குச் சமீபமாகக் கூட்டுச்செபமாலைக் கூட்டம் ஒன்று இருக்கிறதா? அப்படி ஒன்று இருந்தால் அதில் சேர்ந்து கொள்ளுவதன் இல்லையானால் நீங்கள் ஒன்றை ஏன் தொடக்கப் படாது? ” இவ்விதம் கேட்டுக்

கொண்டவர் திரு. பில் டவுஸ் அவர்களே. இவர் அத்தேசத் திலே பலமாசங்களாகக் கூட்டுச் செபமாலைஇயக்கத்தை விருத்தி செய்துகொண்டு வருகின்றார். இவர் இருபிள்ளைகளுக்குத் தந்தையாயிருந்து சின்சினாத்தினக் ரிலே ஹெட்பாக்கத்துச் சமூக ஆலயத்தில் ஓர் ஞாயிறுவாரப் பாடசாலை நடத்திவருகின்றார். “செபமானது உலகில் மகாவல் பைமுள்ள ஓர்பலமாயிருப்பதாக நான் எண்ணுகிறேன்; செபம் ரூவியாவை மனந்திருப்பமுடிய மென நான்நம்புகிறேன்; உள்ளாபடியே எமது தேசம் எவ்வளவோ அதிகமாகச் செபத்தை வேண்டிநிற்கிறது” எனத் திரு. டவுஸ் கூறுகின்றார். கூட்டுச் செபமாலை மட்டிலே இவரது தூண்டுதல்கள் எவ்வளவோ அனுகூலத்தைக் கொண்டுவந்திருக்கின்றன.

பரீஸ்நகரும் கத். கல்வியும் பரீஸ்நகரிலே கத்தோலிக்கு உயர்தரச்கல்விக்கென் ற ஒரு கோடிபிரேரங்சகாயபணம் உதவப் பரீஸ்நகரசங்கம் தீர்மானி த்திருக்கிறது. அச்சங்கத்திலுள்ள 26 சோஷவிஸ்தரும், கம்யூனிஸ்தரும் இதுவிட்ட யமாக எதிர் பேசியபோதி லும் ஏனைய 52 அங்கத்தவர்களும் அதற்குச்சார்பாக நின்றார்கள். இதில் அரைவாசித்தொகை அங்குள்ள கத்தோலிக்க சர்வகலாசாலைக்குக் கொடுக்கப்படும். இதுவரை பொதுப்பணத்திலிருந்து இந்தச் சர்வகலாசாலைக்குக் கொடுப்ப விருப்பது இதுவே முதன்முறையாகும். பிரான்ஸ்தேச முழுவதிலும் கத்தோலிக்கமக்கள் தங்கள் ‘இலவச’கல்வியை ஆதரிப்பதற்காக வருடந்தோறும் நாற கோடி பிரேரங்களிலிருந்து தீவிட முடியும் போன்று இதன்

அங்கிலீக்கன்கன் நீயர்கள்

குவாடல் கன லீல் ச் சேர்ந்த
ஹொனியாராங்கரி லே முன்னர்
அங்கிளிக்கன் புறைட்டல்தாந்த
சபைக் கண்ணிகாஸ்திரீமாரா
பிருந்தநால்வர் மனந்திரும்பிக்
தத்தோலிக்க திருமதையிலே
ஏர்ச்சிராக்டின் ஒன்றும் மத்தார்

நன்றியறிந்த வஸ்தோத்திரம்

இரத்தவாதத்தினால் என்னிரண்டுகாக
களிலும் உண்டானபுண்கள் எவ்விலி
மருந்துகளினாலும் குணமுழுதிருந்து, இதே
இருதயஆண்டவரின் இரகக்த்தினாலும்
பரிசுத்தபாத்திமா நாயகியின் அற்பு
வேண்டுதலினாலும் சகமாயின். அனால்
வரின் நாமங்கள் அங்கீக்கப்படுவதாக.

B. ଚେନ୍ଦୁ

PRESS SUNDAY

His Lordship the Bishop of Jaffna has ordered that the 11th of March should be observed as Press Sunday throughout his diocese. The prayer to be said before the Blessed Sacrament exposed is on page 237 of the அரசித்த ஆராதனையின் சாதாரண செபங்கள். The missionaries and the Catholic Action groups are requested to help in the diffusion of Catholic Literature especially by getting new subscriptions to the *Catholic Guardian* and the *Catholic Messenger*. They may write direct either to the "Catholic Book Depot, St. Philip Neri's Church, Pettah, Colombo" or to the "Catholic Press, Jaffna" for their requirements in Catholic Literature (English, Tamil and Sinhalese). The Secretary of the Diocesan Literature Committee will direct the Press Sunday activities in Jaffna.

B. Wm. Jesuthasan, O. M. I.
Director, Diocesan Union.

பெருன்னடோ சவாமியாருக்கு இச் சுருபம் அனுப்பிவைக்கப்பட்டுள்ளது. கலமுல்லைக் கோவிலிலே தேவதாயாரின் சேத்திரத்தில் செய்யப்பட்டுவரும் திருத்தங்கள் முற்றுப்பெற்றதும், இது அங்கு சுற்றுப்பிரகாரமாகக் கொண்டு சென்று அங்கே ஸ்தாபிக்கப்படும். இச் சுருபம் பாத்திமாவின் அற்புத திருசேத்திரத்தில் வைக்கப்பட்டிருக்கு, வெற்றுநகர் மேற்றிராணி யாரா லே விசேஷத்தவிதமாக ஆசீர்வதிக்கப்பெற்றுக் கலமுல்லைச் சேத்திரத்துக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

புதியஸ்பீக்கரின் நன்மதி
பாராளுமன்றப் பிரதிநிதிகள்சபை
இன் புதியஸ்பீக்கராகத் தெரியப்பெற்
ஷன்ஸவரான திரு. அல்பேட் பிரிஸ்
அவர்கள் கொழும்பு அர்சு. சூசையப்
பர் கல்லூரி குச் சென்ற 19-ஏத்திகத்
திங்கட்கிழமை பிற்பகல் விஜயஞ்செப்த
பேர்து, அதன் மாணவர்களாலும்,
ஆகிரியர்களாலும் மனோந்தாகமான
வரவேற்பு அவருக்கு அருளப்படலா
யிற்று. அக்கல்லூரிப் பண்மையான
வர்களில் ஒருவராகிய புதியஸ்பீக்கர்
அவர்கள் அவ்வேளை பேசியபோது,
அக்கல்லூரியிலே தாம கல்விப்பின் ர
காலத்தை நூபகத்துக்கொணர்ந்து,
அப்போத தாம் கல்லூரிக்கிறக்கெற்
கோஷ்டிக் கப்பினுக்கிருந்ததாக எடுத்
துக்குறினர். தங்களுக்கு நேரிடும்
கஷ்டங்களிலெல்லாம் செபத்தைத்
துணைக்கொள்ள வேண்டுமென்று
மாணவர்களுக்கு நன்மதிக்கூறித் தமது
கஷ்டங்களிலெல்லாம் தேவனின்வழி
காட்டுதலையே தாமஸப்போதும் தேடி
வந்ததாகத் தெரிவித்துக் கொண்டார்.

மாணவரும் கூடியரோகமும்

தக்ர் வால்றர் எஸ். ஜே. பிரிஸ் அவர்களைத் தலைவராகக் கொண்டு மொற்றப்பொவில்இருக்குவருகின்றங்கோகத் தடைச்சங்கமானது ஷயரோகவிஷயமாய் மாணவருக்குள்ள அறிவை அளவிட்டு நிச்சயிக்குமாறு இலங்கை முழுவதிலும் ஓர் பரீட்சை நடத்த ஆயத்தப்படுகின்றது. இப்பரீட்சை எல்லாமத்தியதானங்களிலும் வருகிற ஆடிமாத எஸ். எஸ். சி. பரீட்சையின் கடைசித்தினமன்று சிங்களத்திலும், ஆங்கிலத்திலும் நடத்தப்படும். இதற்கான மனுப்பத்திரங்கள் பங்குனி 31-ந்திக்கிடக்குமுன் அந்தந்தப்பாடசாலைகளின் தலைமை ஆசிரியர்கள் மூலம் சங்கத்தினிடம்போய்ச் சேர்வேண்டும். பரீட்சார்த்திகள் ஒவ்வொரு வரிடமும் பிரவேசச்சலாராக ஒரு நூபா அறவிடப்படும். ஆனால், ஷயரோக சம்பந்தமான பிரசாங்கள் இலசுசமாக வழங்கப்படும். பரீட்சையில் டயர்க்கடுள்ளிகள் பெறுவாருக்குச் சேமனித்திப்பத்திரங்கள் வெகுமதியாக வழங்கப்படும். பரீட்சையில் சித்திப்படைவாருக்கெல்லாம் தாாதரப்பத்திற்ம் வழங்கப்படும்.

ନାଲ୍ଲୁର ମେଚାମ

வரப்பிரசாத நவநாள்

எமக்குச் சத்தியவேதவிச்வாஸமாகிய அரும்பெரும்பொடையைத் தந்த அர்சு. பிராண்சிஸ்சவேரியார்மட்டிலே நாமப்போதும் நன்றியுள்ளவர்களாய் இருத்தல் எமதுகுண்றுக்கடமையல்வா? எமதுஅர்ச்சியசிவ்டவர் இந்தியாவில் வேதமபோதித்துவந்த காலத்திலே பிராண்சிஸ்ஸன்னுபநாமத்தைக்கொண்ட இன்னென்றுக்குரவானவரை இலங்கைக்கு அனுப்புவேதமபோதிப்பித்தார்என்று ஒருபாரம்பரியம் கூறுகின்றது. அர்சுபிராண்சிஸ்சவேரியார் யாழ்ப்பாணப்பங்கு வேதம் போதித்தாரென்றும் இங்குஅவர் இராசமாளிகை சென்றுசங்கிலி அரசனின் குமாரனை மனந்திரப்பி எமதுதிருவேதத்திலே சேர்த்தாரென்றும், பின்னர் இந்த அரச�ுமாரன் வேதசாட்சியாய் மரித்தாரென்றும் இன்னும்ஹ்ரபாரம்பரியம் கூறுகின்றது. அர்சுபிராண்சிஸ்சவேரியார் யாழ்ப்பாணம் வந்திருப்பாராயின் அவர்எங்கே தங்கியிருந்திருப்பாரென்பதை வண. ஞானப்பிரகாசசவாயியார் ஆராய்ச்சிசெய்து தற்போதுநல்லாரில் அர்சுபிராண்சிஸ்சவேரியாரின்கோவில்லியமே அவ்விடமாயிருக்கவேண்டுமென்று முகித்தார். ஆகவே அர்சுபிராண்சிஸ்சவேரியார் விசுவாசமென்றும் சிறந்தகொடையை நமதுசெல்வநாட்டுக்கு அளித்ததின் ஓர்ஞாபக்கின்னமாயும், நன்றிச்சின்னமாயும் இதுவிளங்குகிறதென்பதை ஏவருமே ஒப்புக்கொள்வார்கள்.

அந்தநன்றியுணர்ச்சி யாழ்ப்பாணப் பட்டணத்தின் நானைபகுதியிலும் எத் துணைவிரவாகப் பார்த்துவருகின்ற தென்பதற்கு எமது கோவிலில் வெள்ளிக்கீழமைதோறும் எவருமே கானுப்காட்சியே நந்சான்றுகின்றது. இப்பத்திஅனுசாரத்தின் ஆரம்பம் மிகச் சிறிதாயிருந்தது. ஒரேயொரு குடும்பம் கீழமைதோறும் வெள்ளிக்கீழமைவத்து கோவிலில்செபித்தது. சிலகாலமாக இப்படித்தலித்துவங்த பின்னர் சுவாமியாரைஞாக்கி, அர்ச். சவேரியார்பக்தியை வெள்ளிக்கீழமைதோறும் அனுசரித்துவரும்படி பல ரையும் ஏவிவரலாமோன்று கேட்டார்கள். அதற்குச்சுவாமியார், நீங்கள் அர்ச். சவேரியாரின் மகிழைக்காகச் செய்யும் எதற்கும் தாம்பக்க துணையாய் சிற்பதாகத் தெரிவித்தார். படிப்படியாக இப்பத்தி வெகுவாகவளர்ச்சியடைந்தது. முதல் அந்தக் குடும்பத்தினரின் அயலட்டமுழுவதிலிருந்தும், பின்பு அக்குறிச்சி முழுவதிலிருந்தும், கடைசியாக இப்போது பாழ்ப்பாணப்பட்டணத்தின் பலபாகங்களிலிருந்தும் பக்தர்கள்வந்து ஒன்று கூடக் காணகிறோம். நல் ஊர் மீசா முக்குச்சேர்க்க கோவில்கள் சற்றே நூரத்தில் இருப்பினும் இந்தம் மீசாங்களில்தவர்களும் தங்கள்தாப்க்கோவிலில்நடக்கும் பத்திமுயற்சிகளில் பங்கு

நற்கரண நனா. அயலம்சாம்களாகிய நெடுக்குளி, பாலையூர், ஆனைக் கோட்டையும் பங்குபற்றிவருகின்றன. இட்பக்திபரம்பிவரும் விதத்தை அவானித்தல்ருவர், அர்ச். சவேரியார் ததி அவர்காலிலிருக்கும் வெள்ளுக்கால்போல் சுழன்று நானுதிசைகளையும்நோக்கிப் பரம்புகிண்றதென்றுர். வெள்ளிக்கழைமகளிலே அவர்போல் நார்த்திக்கடன்நோவஜைகளும், வேஸ்ரும் நடத்தும்படியாகப் பலர்கேட்டுர்கள்.

எமது உபகாரிகளுக்கு எம்நன்றி
யக்காணபிக்க இத்தினங்கள் தகுந்த
ந்தர்ப்பங்களைக் கரு துகி ரேம்.

ற்றேர் யாத்திரை ஸ்பெயினி
வருந்து கருதினால் செகுரூ ஆண்
வரது தலைமையின் கீழ் நடந்
நானிட்டு

அத்தினங்களிலே ஆவர்களுக்காக
விசேஷவிதமாக நாங்கள்மன்றாட்வது
மன்றி அவர்கள் அனுப்பும் விண்ணப்
பங்களையும் அரசு. சவேரியார்பாதத்
திவலைக்கிட்ரோம்.

வியாகுலமாதா சுற்றுப்பிரகாரம்:
எமதுகிறீஸ்தவர்கள் ஞாயிறு கடன்
பூசையோடுவிட்டாது சிலபத்திஅனுசா
ரங்களீரும் கற்றுக்கொள்ளவேண்டு
மென ஆசிக்கிறோம். இதன்பொருட்டு
இவ்வருடம் வியாகுலமாதாதிருநாளை
இங்குகொண்டாட எண்ணுக்கிறோம்.
ஆனால், ஆரூமகிழமையன்று அல்ல,
ஏனெனில், அன்று இளவாலைக் கல்
வறைமாதாகோனில், யாழ்ப்பாணம்
அடைக்கலமாதாகோவிலமுதலாம் பதிக
களிலே இத்திருநாள் மிகப்பத்திச்
சிற்பாய் நெடுங்காலமாகக் கொண்
டாடப்பட்டுவருகிறது. அதனால், ஐந்தாம் வேள்ளிக்கிழமை பங்குனீ
மாசம் 9-ந் தகத் விரலுக்குத்தங்க
வீக்கம்என்றபடி ஒருசின்னச் சுற்றுப்
பிரகாரம், ஒப்பாரியுடன் கல்வறைத்
தரிசனைமுதலியன நடைபெறும்.

வரப்பிரசாதநவநாள் : அரசு. சவேரியார்பேரால் வருடா வருடம் நடைபெற்றுவரும் வரப்பிரசாத நவநாள்பங்குனி மாசம் 4-ந்திக்கி ஆரம்பமாகிப் 12-ந்திக்கி சாயந்தரம் சுற் றுப்பிரகாரத்துடனும், 13-ந் திக்கிகாலை திவ்வியழுசையுட னும் முடிவாகும். வழிமைப் பிரகாரம் பாடசாலைப்பிள்ளை களும், பத்திக்கூட்டங்களைச் சேர் ந்தவர்களும், அரசு. சவேரியாரின் பக்தர்கள் பல ரும் இதிலே பங்குபற்றுவார்களை எதிர்பார்க்கின்றோம்.

தபச்சாலமும் ஞானஜடுக்கூம்—
எமதுமிசாமிலே பலகோவில்களிலும் ஞான
ஒடுக்கம் நடப்பதுவழக்கம். இவ்வரு
ஷம் உரும்பராயில் ஞானஒடுக்கமுடிவிலே 175 பேர்வரையில் உறுதிப்பூசு
தல்பெற்றனர். உறுதிப்பூசுதல்முடிதந
பின் இவ்வூர்க்கிறீஸ்தவர்கள் மேற்றி
ராணியாண்டவர் அவர்களுக்குத் தங்கள்கண் நியைக் காணபிக்கப் பாடசாலை
யிலே தபச்சாலத்துக்கேற்ற ஒருசிறு
வரவேற்புயபசரணை நடத்தினார்கள்.
அவ்வேளை அப்பெரிய பாடசாலையில்
குழுமியிருந்த ஐஞ்ஞாற்றுக்காதைக
மானேருள் ஆரம்பத்திலே இவ்வூரில்
ஞானஸ்நானம்பெற்ற வயோதிபாஞ்சு
வர் ஆண்டவர் அவர்களுக்கு மாலை
சூடிடினர். முப்பதுவருடங்களுக்கு
முன் ஒருக்கத்தோவிக்க குடும்பமும்
இல்லாதிருந்ததிடுத்தக்கிலே தற்போது
ஒருசெழிப்பான கத்தோவிக்கராமம்
இருப்பதைக்கானும் எவ்வடைய
இருதயங்கான் ஆனந்தங்கொள்ளா
திருக்கும்? தேவனின் இராச்சியம்
மேலும்மேலும் பரம்புவதாக.

ஸுப்-போஸ்ட் அலுப்புவது :
Sub-Post office

NALLUR.

விலாசம் :

Fr. J. A. Rajanayagam, O. M. I.
St. Francis Xavier's Church,
Nallur, JAFFNA.

— “முன்றுவது உலகயுதத்தில் வானி அமைத்துவிடப்படக்கூடிய ஓர்நிலையையும் நாம் படிப்படியாக அடைக்குத்துகொண்டு வருகிறோம்” எனச் சென்றபுதன்கீழ் மை வாங்கிரங்காக்டிலே பிரசாதிபதி றாமன் அவர்கள் நிகழ்த்திய ஓர்சொற் பொழிவில் தெரிவித்திருக்கின்றார். மனி கரையும், பொருட்களையும் திரட்டுவ கீலே தற்போது செய்யப்படும் பிரயத் கணமெல்லாம் முற்றுமே யுத்தத் தைத் தடுப்பதற்கான ஓர்முயற்சியே பிழின்றும் சுறையிருக்கிறது.



அமெரிக்க செய்திகள்

United States Information Service, COLOMBO.

கநகட்டுவித்தையன்ற வேற்றல்

நியூயோக், மாசி 18.

“மஸ்கோவழிசெல்லும் கம்யூனிஸ்தர்கள் சொல்லும் ‘அமைதியான பூட்சி’ என்பதெல்லாம் வெறும்கணக்டுவித்தையே அன்றி வேற்றல் உண்மையில் கம்யூனிஸ்தர்களின் நாட்டம் யுத்தமே.” மேற்கண்டவாறு இத்தாலிய கம்யூனிஸ்த கட்சியிலிருந்து சமீபத்தில் இராசினாமாச்செய்த வால்தோ மக்ஞானி, ஆல்தோ கூச்சி ஆகிய இருபிரபல்ஸ்தரும் கூறுகின்றனர். மக்ஞானி, கூச்சி ஆகியதிருவரும் இத்தாலிய கம்யூனிஸ்த கட்சியிலிருந்து சமீபத்தில் இராசினாமாச்செய்த வால்தோ மக்ஞானி, ஆல்தோ கூச்சி ஆகிய இருபிரபல்ஸ்தரும் கூறுகின்றனர். மக்ஞானி, கூச்சி ஆகியதிருவரும் இத்தாலிய பாரானுமன்ற அங்கத்தினர்கள். இவர்கள் தற்போது அறிக்கைசெய்துள்ள பிரசரத்தில் தான், கம்யூனிஸ்தர்களின் சமாதான பசப்பல் வன்மையாகக் கண்டிக்கப்படுகிறது. இத்தகவலை நியூயோக்ரைம்ஸ் பத்திரிகையின் ரேயைமிக்ருப் அறிவிக்கிறார். மக்ஞானி-கூச்சி கூட்டறிச்சையரச் போல் மேலும்கண்டிருப்பதாவது: “இத்தாலியில் கம்யூனிஸ்ததை நிலைநாட்டு வெளிநாட்டு ஆயுதப்படையெடுப்பையே இத்தாலிய கம்யூனிஸ்ததலைவர்கள் நம்பியுள்ளனர். இக்கொள்கையை எதிர்த்தே நாங்கள் கட்சியிலிருந்து விலக்கினோம். யார்படையெடுத்தாலும் அப்படையெடுப்பு கம்யூனிஸ்ததுணையோடோ, தூண்டுதலோடோ இருந்தாலும்கூட, அதைத்திருத்து இத்தாலியக்ம்யூனிஸ்தர்களும் ஏனையதங்கள் நாட்டவரைப்போல் தாய்நாட்டைக்காக்கவேண்டும்.”

ஸ்ராலின் பிரசாரவெடு

வாஷிங்ரன், மாசி 19.

யுத்தம் தவிர்க்கமுடியாத தல்லனாலுமியாங்கப்புவதாக அதன் பிரதமர் ஸ்ராலின் “பிராவ்டா”ப் பத்திரிகை நிருபர்கள் பேட்டியில் தெரிவித்ததைச் சொல்லாவில் அல்லாமல் செயல்லாவில் நிருபணம் செப்துகாட்டும்படி பிரபல அமெரிக்கப்பத்திரிகைகள் தலையங்கம் தீட்டியுள்ளன. சோவியற்பிரசாரபழையப்பல்வியைத் தவிர்த்துப் புதிதாக உருப்படியாகவுன்றும் அதில் இல்லைன்று அ. ஐ. தேச பத்திரிகை கள் பொதுவாகக் கருதுகின்றன.

நியூயோக் ரைம்ஸ்: ஸ்ராலின் மனப்பூர்வமாகச் சமாதான த்தை விரும்பினால் அதற்கு ஒருதடையுமில்லை.

வாஷிங்ரன் போஸ்ற்: ஜோப்பாவில் கம்யூனிஸ்தகட்சி ஆட்டங்கண்டிருக்கிறது. அதைப்படிச்சிமைழுகி உற்சாகப்படுத்தவே ஸ்ராலின் இந்தப்பிரசாரவெடு போட்டிருக்கிறார்.

நியூயோக் ஹால்ட் ரிடிபியூன்: வாய்வீச்சுக்குப்பதலாகச் செயல்லாவில் தமதுசமாதானாருவத்தை ஸ்ராலின் வெளிக்காட்டவேண்டும்.

உபதேசம்செய்வதில் குறைவில்லை

நியூயோக், மாசி 19.

போர்மோசாக் குழுக்கைகளுக்கு ஐ. நா. சிக்சாய்ஸ்தாபனம் உணவு உதவியளிப்பதைச் சோவியற்பிரதித்திக்குப்புக்கு ஆட்சேபித்தார். இந்தத்தைச் சொல்லனத்திற்குச் சோவியற் அரசுதம்படிகூடக் கொடுத்ததிலை. ஆனால், அதைநாளமாக ஊருக்கு உபதேசம் செய்வதில் குறைச்சலில்லை. நான்கு வருடங்களுக்குமுன் இந்த ஐ. நா. கீலோஸ்தாபனம் நிறுவப்பட்டது. இதன்செலவுக்குப் 15 கோடிடலை மற்ற 48 அங்கத்துவாடுகளும் உதவியுள்ளன. பாதித்தொகைக்குமேலாக அமெரிக்காத்திருக்கிறது.” இவ்வாறு நியூயோக் ரைம்ஸ் சோவியற்போக்கை விமரிசனம் செய்திருக்கிறது.

சமாதானத்தை நிலைநாட்டுவதே

நியூயோக், மாசி 23.

கம்யூனிஸ்தர்கள் ஆத்திரமூட்டி வருகிறபோதிலும், “சரணைக்கியோ அல்லது தாஜாபன நூவதோ” இன்று உலகசமாதானத்தை நாட்டமாகக் கொண்டு உழைத்துவருவதே அமெரிக்கவரச் தொடர்க்குகைக்கொள்ளும் வெளிநாட்டுக்கொள்கை.—இவ்வாறு இங்கு மூனியுள்கல்லுரியிலே பேசுகையில் அ. ஐ. தேச விசேஷங்கானீகர்திரு. பிலிப் ஸி. ஜேசப் குறிப்பிட்டார். மேலும் அவர்களியதாவது: பலவானாலேயே சமாதானத்தைக் காக்கமுடியும் எனும் கொள்கையில் அமெரிக்கமக்கள் பரிபூரணமாக நம்பிக்கைகளைள்ளுகின்றனர். நமது மார்க்கம் சமாதானமார்க்கமே. சமாதானபாதை நீண்டகட்டுமையாபாதைதான். ஆனால், அதற்காக அமெரிக்கவரச் போரில்குதிக்காது. அவசியப்பட்டால்தான் நீதியையும், விடுதலையையும்பாதுகாக்க அமெரிக்கவரச் போராடும்.

மத்தியகியுக்கு நாடுகள்

இல்லங்கூல், மாசி 23.

மத்தியகியுக்கு நாடாகிகள் தங்கள்போதே தொபுபாதாப்பு, உலகபாதுகாப்பு ஆகியதிரண்டின் அவசியத்தையும் மேலும்மேலும் உணர்க்குவருகின்றன. துருக்கி, கிறீஸ், பார்சிகம் ஆகியனகடந்துவின்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தி “சிறப்பாகத்திருப்பதி அளிக்கிறது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாதுஎன்றும், அதுறையில் அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தி “சிறப்பாகத்திருப்பதி அளிக்கிறது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தி “சிறப்பாகத்திருப்பதி அளிக்கிறது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ. தேச இராசத்திரிகளின் மகாநாடு அதிகாரபூர்வமான அறிக்கையைவெளியிட்டுள்ளது. தற்காப்புப்பிரச்சினையானது, பொரளாதார அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று அமெரிக்கவரச் உருவான கடந்தாண்டில் அடைந்த தற்காப்பு விர்மண அபிவிருத்தையை அடியோடு மறைத்துவிடக் கூடாது என்று நூல்கரில் நடந்த அ. ஐ

திரிகோணமலை மேற்றிராணியாண்டவரின் தபசுகால ஆயர் நிருபம்

(ମୁଣ୍ଡତାଟାରସି)

யേക്കക്കിർശ്ശനുാതരില് എമക്കു
ആരുമൈയാൻ പിൻ്ഩോക്കേണ! ഉങ്കൾ
മേമ്പപ്പരകൾ തങ്കളിന്ത്താപരിക്കുമ്പാറ്റ
ഉങ്കൾിടമകേട്ടുമ്പോതു, അവരകൾ
അണവുകടക്കവശത്തിക്കൊക്കേണ കേട്കവില്ലെ.
ഇമ്മേർന്നിരാചന തത്തിൽ കട്ടിനോക്കുറു
മാറുക്കുമ, അവരകൾിന് ഉത്തിക്കട്ട
ഞോക്കുറുമാറുക്കുമ അവരകളുക്കുരിയ
ബോത്വാൻ വച്ചതികൾതാജുമ ഇല്ലെ.
കിലരുക്കുச് ചിവിക്ക ഓർഹീഴ്ലലൈ. ഒരു
വർ ഓലൈയാല്വേമ്പന്ത ഒരു അരൈയൈ
ധൂമ്രയ ചിരുഹീട്ടില് ചിവിക്കിന്നരൻ.
മർബ്രൗംവർ ചിരിതുകാലത്തുകുമുണ്ട്
ഒഴുകുമ കൂടാരമുണ്ടിൽ ചിവിത്തൻ.
ഇന്തുമാരുവർ ഓർ ചിരു കോവില്
അരൈയില് ചിവിവിക്കിന്നരൻ. ചിലർ
വേലിക്കാരർ ഇന്തിയുമ്, നാണാന്ത
ഉൺബൈത് തരുമകിന്ത്തണിയുണ്ണാ കുടിമ
പഞ്ചരില് ഇരുക്കു മുരൈയാകപ്പെബ്ര
മുമ ചിവിക്കിന്നരൻ. പലമുരൈ കട്ട
ഞോക്കുറുമാർ ചുഞ്ചയാലഖന്ത വരു
മാനാന്തിത്തക്ക് കോവില്താപരിപ്പുക്കേ
ചെലവിട്ടപാടിയാല് തങ്കളുക്കുവേണ്ടി
യുമ ഉബ്പെപ്പെ നമമിടമകേട്ടും പെബ്ര
മുക്കെക്കാണ്ടനർ. നേരാധിക്കാപിക്ക
കപ്പട്ട പഞ്ചയവിചാരിണാപ്പബ്രകുതിക്കണി
ലുമ കുറുമാർ കട്ടുമട്ടായച് ചിവിക്ക
വേണ്ടിയിരുക്കിന്നരതു.

எமது அருமையான பிள்ளைகளே !
உங்கள் மேய்ப்பர்கள் அதிகவசதிகளை
உங்களிடம் கேட்கவில்லை. அவர்கள்
தங்கள் இல்லிதனிலைபரத்தைப்பற்றி
முறையிடவுமில்லை. அவர்களோ நமது
ஆண்டவராகிய யேசுக்கிறீஸ்துநாதரின்
தரித்திரத்தில் பங்குபெறவிரும்புகின்ற
னர். தங்கள் அனிலைபரத்துக்கு ஏற்றபடி
பொதுவானவசதிகளோடு சீவிப்ப
தற்கே உங்கள் உதவியைக் கேட்கின்றனர்.
உங்கள் பகுதிக் கோவிலை
நேராய்ப்பழுதபார்த்துத் தேவஆரா
தனைக்கேற்றிடமாய் வைத்துக்கொள்
ஞம்படியே உங்களிடம் கேட்கின்றனர்.
உங்கள் பகுதியில் வெளுள்ளிப்பிலைபரத்
தில் இருப்பவர்களுக்கு ஆற்றல்
அளிக்கவே உங்கள் உதவியை விரும்பு
கின்றனர். சுருங்கச்சொல்லில் கிறீஸ்து
நாதருக்கும், உங்களுக்கும் ஊழியர்கள்
செய்வதற்கு உங்கள் உதவியைக் கேட்கின்றனர்.

திருச்சபையின் ஜந்தாம்கற்பளை

குருமாரைத்தாபரிக்கும்படி விசுவாசிகளைத் தூண்டுப்நியாயங்கள் அவ்வளவு பெலன்றுள்ளவைகளாய் இருக்கிறபடியால், அர்ச. தோமாஸ் அக்குவீன்ஸ் முதலீய வேத சாஸ்திரிகள் இந்தக்கடமை சுவாபழுமிறையில் இருந்துவரும் ஓர்கடமையென்று கற்பிக்கின்றனர். ஆதலால் இவ்விஷயத் தைப்பற்றிய திருச்சபையின்கற்பனைகள் இல்லாவிட்டாலும் விசுவாசிகள் தங்கள்கு குருமாரைத் தாபரிப்பதற்கு மனச்சாட்சியில் கடமைப்பட்டவர்களாகவே இருப்பார்கள். இவர்களின் தாபரிப்பு நீதியின்நிமித்தம் கொடுக்கப்படவேண்டியது. ஓர்ஜூஞ்கன்படியும், சட்டத் தின்படியும், பிரர்சினேகத்தின்சிமித்தமும் கொடுக்கப்பட வேண்டியதில்லை. இந்தமேயப்பர்கள் உங்களுக்குத் தொண்டுசெய்யும்படி தங்களாலே நியமிக்கப்பட்டவர்கள்லல். இவர்கள் திருச்சபையின் முறையான அதிகாரத்தால் நியமிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். குத்தோலிக்கர்எல்லோரும் இந்தஅதிகாரத்தை மதிக்கவும், அதற்குக்கீழ்ப்படியவும் கடமைப்பட்டிருக்கிறார்கள். ஆதலால் எவருக்குக்கட்டாயமாய் ஊழியஞ் செய்கிறார்களோ அவர்களால் நீதியின்படி தாபரிக்கப்படவும்வேண்டும். இந்தக்கடமையின்மட்டில் விசுவாசிகளின் மனதிலுள்ள சந்தேகங்களை எல்லாம் நீக்கவும், தனதுகுருமாரினதும், ஸ்தாபனங்கள் தாமு அலுவல்களினதும் தாபரிப்பை நிச்சயப்படுத்தவும் திருச்

(தொகும்) சுந்தரன்பு வருத்தங்களையும்,
Digitized by Noolaham Foundation
noolaham.org | aayanaham.org

ଓଲ ତାରିଖ ଏବଂ ଜୀବନ

(ମୁଣ୍ଡତାରସଂକିଳିତିରେ)

(முன்தொடர்ச்சி) சபையானது இந்தக்கடமையைத் தனதுகற்பனையில் ஒன்றாக ஏற்படுத்தி யிருக்கின்றது. திருச்சபையின் ஜந்தாம் கற்பனையானது விசுவாகிகளைத் தங்கள் மேய்ப்பாரின் தாபரிப்புக்காக உதவி செய்யும்படி கடமைப்படுத்துகின்றது.

நமதுஞானேபோதேசுக் குறிப்பிட மான்து ஒவ்வொருக்தேரலிக்கரும் அல்லது ஒவ்வொருகுடும்பமும் தன் தன் இயல்புக்குறைந்த திருச்சபையின் தாபரிப்புக்காக உதவிப்பிரிய வேண்டுமென்று படிப்பிக்கின்றது. ஆதலால் இது ஒருவரின்விருப்பத்துக்குரிய அலுவலும் அல்ல. இதுவோர் தருமச் செயலுமல்ல. இது இவைகளிலும் மேலானது. இது உங்களைமனச்சாட்சியில் கடமைப்படுத்தும் ஓர் அலுவல். இப்படிச் செய்யாமல்விடுதல் சருவேசானுடையவும், திருச்சபைஉடைய சண்செய்யத் தொடர்களுள் அப்படி ஆலோசனை செய்து கொண்டிருக்கும்வேலை அவன் தனதுக்காரத்தில் ஒருஎறும்பூரிக்கொண்டிருப்பதைக் கண்டான். கொஞ்சத்தூரம் ஏறிய பின்பு எறும்புக்கீழேவிழுந்தது விழுந்தனறும்பு அதையிப்படவில்லை. அதுமீண்டும் ஏறியது மீண்டும் விழுந்தது. இப்படி அது பத்துமுறை ஏறிப்பார்த்துப் பத்துமுறையும் விழுந்தது பின்புஅதுதிரும்பவும்ஏற்று விடுதலை

ங்களில் இருந்து முறையாகப்பெற நும் சிவிக்கின்றனர். பலமுறை கட்டளைக்குருமார் பூசையால்வந்த வருமானத்தைக் கோவில்தாபரிப்புக்கே செலவிட்டபடியால் தங்களுக்குவேண்டிய உடுப்பை நம்மிடம்கேட்டுப் பெற நுக்கொண்டனர். நேராய்ஸ்தாபிக் கப்பட்ட பழையவிசாரணைப்பகுதிகளி னும் குருமார் கட்டுமெட்டாய்ச் சிவிக்க வேண்டியிருக்கின்றது.

எமது அருமையான பிள்ளைகளே ! உங்கள் மேய்ப்பர்கள் அதிகவசதிகளை உங்களிடம் கேட்கவில்லை. அவர்கள் தங்கள் இவ்விதனிலைபரத்தைப்பற்றி முறையிடவுமில்லை. அவர்களோ நமது ஆண்டவராகிய யேசுக்கிறீஸ்துநா தரின் தரித்திரத்தில் பங்குபெறவிரும்புகின்றனர். தங்களிலைபரத்துக்கு ஏற்றபடி பொதுவானவசதிகளோடு தீவிப்ப தற்கே உங்கள்உதவியைக் கேட்கின

“கடைப்பிடி யுள்ளவர்கள்
வேற்றிபெறுவார்கள்”

தனைக்கேற்றுகிடமாய வைத்துக்கொள்
ஞம்படி யே உங்களிடம் கேட்கின்றனர்.
உங்கள்பகுதியில் வெளுனவியாகிலைபரத்
தில் இருப்பவர்களுக்கு ஆறு தல்

அளிக்கவே உங்கள் உதவியை விரும்புகின்றனர். சுருங்கச்சொல்லில் கிறீஸ்து நாதருக்கும், உங்களுக்கும் ஊழியர்கள் செய்வதற்கு உங்கள் உதவியைக் கேட்கின்றனர்.

திருச்சபையின் ஐந்தாம்கற்பனை

குருமாணத்தாபரிக்கும்படி விசுவாசிகளைத் தூண்டுப்பியாய்க்கள் அவ்வளவு பெலன்டுள்ளவைகளாய் இருக்கிறபடியால், அர்சு. தோமாஸ் அக்கு குருதாபரிப்புப் பணம் தங்கள் கட்டளைக்குருமாரைத் தாபரிக்கும்கடமையைச் செய்கை முறையில் எப்படிவிசுவாசிகள் நிறைவேற்றக்கூடும்? ஐந்தாம்கற்பனையில் கொடுத்திருக்கும் விளக்கமின்றி ததிருச்சபை வேறுவிளக்கம் கொடுக்கவில்லை. ஒவ்வொரு மேற்றிராசனமும் தன்தன் நிலைபாத்துக்கும், தேவைக்கும் பொருத்தமான முறையை நியமிக்கலாம்.

வேத சாஸ்திரங்கள் இந்தக்கடமை சுவாபழையில் இருந்துவரும் ஓர்கடமையென்று கற் பிக்கின்றனர். ஆதலால் இவ்விஷபத தைப்பற்றிய திருச்சபையின்கறபணைகள் இல்லாவிட்டாலும் விசவாசிகள் தங்கள்கு குருமாரைத் தாபரிப்பதற்கு மனச் சாட்சியில் கடமைப்பட்டவர்களாகவே இருப்பார்கள். இவர்களின் தாபரிப்பு நீதியின்கிமித்தம் கொடுக்கப்படவேண்டியது. ஓர்ஜூஷங்களின்படியும், சட்டத் தின்படியும், பிறர்க்கிணங்கத்தின்கிமித்தமும் கொடுக்கப்பட வேண்டியதில்லை. இந்தமேய்யப்பர்கள் உங்களுக்குத் தொண்டுசெய்யும்படி தங்களாலே நியமிக்கப்பட்டவர்களால். இவர்கள் திருச்சபையின் முறையான அதிகாரத்தால் நியமிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். குத்தோலிக்கர்எல்லோரும் இந்தஅதிகாரத்தை மதிக்கவும், அதற்குக்கீழ்ப்படியவும் கடமைப்பட்டிருக்கிறார்கள். ஆதலால் எவருக்குக்கட்டாயமாய் ஊழியஞ்செய்கிறார்களோ அவர்களால் நீதியின்படி தாபரிக்கப்படவும்வேண்டும். இந்தக்கடமையின்மட்டில் விசவாசிகளின் மனதிலுள்ள சந்தேகங்களை எல்லாம் நீக்கவும், தனதுகுருமாரினதும், ஸ்தாபனங்கள் கரும் அவவல்களின கம் திருச்சபையில் ஆதிகாலத்தில் எவரும் விரும்பிக்கொடுத்த தருமக்கொடைகள் தேவ ஆராதனைக்கும் குருமாரின்தாபரிப்புக்கும் போதிய வையாய் இருந்தன. ஆனால், சத்திய சமயம் ஐரோப்பாக்கண்டம் எங்கும் பரந்தபோது ஓர் நிலையான ஏற்பாடு வேண்டியதாய்திருக்கது. இவ்விதமே அந்தக்காலத்தில்தான் “முதற்பலன்” கொடுக்கும்முறை ஏற்படுத்தப்பட்டுப் பொதுவழக்கமாய்வுமைந்தது. “முதற்பலன்” ஆவது ஒருவருக்கு நீதியாய்க்கிடைக்குத்தால்லரப்பிரயோசனத்திலும் வருமானத்திலும் பத்திலொருபங்கு ஆகும். சருவேசுரனுக்கு மனிதர்மேல் உள்ள மேலான அதிகாரத்தை அங்கிருக்கும்நோக்கமாய் இது அவருக்குச் செலுத்தப்பட்டு, அவரின்பிரதிநிதிகளாகிய திருச்சபையின் குருமாருக்குக்குக் கொடுக்கப்படுகின்றது. இக்காலத்தில் “முதற்பலன்” என்றும் சொல்சற்றுவிவான கருத்தை உடையதாய்க் கட்டாயம் பத்திலொருபங்கையல்ல, ஒருபங்கைக் குறித்துக்காட்டும் இந்தக்கருத்தோடுதான் இந்தச்சொல்நமது தமிழ்நாடுபேதேசக் குறிடபிடத்தில் காணப்படுகின்றது.

தெரியமாய் உன்வேலையிட
யிடு: “கொட்டப்பிறி டிபு

தனது காயங்கள் புண்களையும்
தெரிவிட்டபது போல் நியும்செய்.
இப்படிச்செய்வதற்கு உனது
விசுவாசசிந்தனையை அதிகரிப்ப
பிக்கப் பிரையாசப்படு. ஆத்தும்
குருவானவரில் யேசுகாத்தரை
அல்லாது வேறு எவரையும்
கண்டுகொள்ளாதே. குருவான
வர் பாவசங்கீர்த்தனம் கேட்ட
பது இரக்கம் செலுத்துவதற்
கேயாம். உன்னைப்போல் அவ
ரும் ஒருபாவி. ஆதலால் உன்
ணைப்போல் அவரும் இரக்கத்
தை வேண்டியிற்பவர்.

பாவசங்கிர்த்தனாத் தி ல் ஒரு
போதும்பிறரைக் குற்றஞ்சாட
டாதே. ஒருமணிவிதனதுபாவங்
களின்கனத்தைக் குறைத்து
விடும்படியாகப் புருஷனில்குற்
றஞ்சாட்டினால். குருவானவர்
அவளுடைய பாவங்களுக்காக
மூன்று பிரியத்தமந்திரமும்,
புருஷனுடைய பாவங்களுக்காக
மூன்றுசெபமாலையும் அவள்தா
னேசொல்லும்படியாக அபராத
மிட்டார். இதென்ன சுவாமி,
“அவரல்லவோ பாவஞ்செய்த
வர்; அவர்தானேபரிகரிக்கவேண்
நும்”என்று அவள் குருவான
வருக்குச்சொன்னால். “நீதானே
பாவசங்கிர்த்தனாத்தில் அறிக்
கையிட்டாய். பாவங்களை அறிக்
கையிடுவோருக்குத்தானே அப
ராதம் கொடுப்பது வழக்கம்.
இனிமேல் உனது சொந்தப்பா
வங்களைமாத்திரம் அறிக்கையிடு
வது போதுமன்று இருந்து
விடு” என்று குருவானவர்
அவளுக்குப் புத்திசொன்னார்.
(Sherer)

“பாவசங்கிர்த்தனம்
பூரணம் ஆகல் வேண்டும்”

வியாயமான ஆத்துமசோதனை ய்தபிற்பாடு நீகண்டுபிடித்தலசாவான பாவங்களை யும், வற்றின்தொகையையும் வகையும் சொல்ல வேண்டும். ஒனுமென்று பாவசங்கீர்த்தாத்தில் சாவானபாவத்தை சிப்பவர்களுக்கு உண்டாகும் பத்துகள் என்ன?

2. இவர்கள் எப்போதும் யன அமிர்க்கையில்லாது சீவிப்பார் கள். “பாவசங்கிர்த்தன தத்தில் ஒருசாவானபாவத்தை ஒளிப்ப வன் தனக்குள் ஒருமறியல்வீட் டைக் கொண்டுதிரிக்கிறேன். அம் மட்டா! நரகத்தைத் தன் ஞான் எத்தில் கொண்டுதிரிக்கிறேன்” (அர்ச. கிறிசோல்ஸ் தம் அருளாப்பர்)

6. மனஸ்தாபம் இல்லாதுமரிக்கும் ஆபத்தில் இருக்கிறார்கள் நான் இந்தப்பாவத்தைப் பைய மெல்லப் பிறகுபிறகு அறி விப்பேன் என்கிறோம். உனது பாவங்களைப்பலவாகப்பெறுக்கிப் பிறகு சொல்லத் துணிவாயா? பிறகுபிறகு சொல்வேன்; மரணப்படுக்கையில் கட்டாயம் அறி விப்பேன் என்கிறோம். தேவது ரோகமும், வெட்கத்துக்குரிய கிரிகைகளும்நிறைந்த சீவி யகாலம் முழுவதையும் வெளி படுத்த அப்போது உனக்குத் துணிவுவருமா? ஒருவேளை நீ விரும்பியசுருவானவர் உனக்குக்கிடையாதபோவார். உனது

தபசுகால நிருபம்

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)
விலை நாலு தடவை சந்திக்க
வேண்டும்.

(3) கோவிலைச் சந்திக்கும்
போது 5 பரமண்டலம் நிதிரம்,
5 பிரியத்த மந்திரம், 5 திரித்
துவ தோத்திரம் சொல்லவேண்டும்.

(4) ஒரு பரமண்டலமான் திரம்,
ஒருபிரியத்த மந்திரம்,
ஒரு திரித்துவ தோத்திரம் மந்திரம்,
பாப்பானவர் கருத்துக்காக.

(5) விசுவாச மந்திரம், முன்று பிரியத்த மந்திரம்,
முன்றுவிசை 'சமாதானத்
தின் இராக்கினியே! எங்களுக்காகவேண்டிக்கொள்ளும். கடை
சியாக, கிருபை தயாபத்துமான்
திரம். இஷ்டப்பட்டவர்கள் பரிசுத்தபிதா 12-ம் பத்திநாதர்
இயற்றிய ஜுலூபிலிச் செபழும்
சொல்லலாம். உரோமாபுரி குசுச் சென்று ஜுலூபிலிப்பலன்
அடைந்தவர்கள் தங்களுக்காக
அல்ல, உத்தரிக்கிற ஆத்துமாக
களின் நன்மைக்காகப் பலன்
அடையலாம்.

ஜுலூபிலி வருஷம் சர்வேசரா
னுடைய அளவுறுக்கப்படாத
இரக்கத்தின்காலம்; வரப்பிர
சாதம் சரமாரியாய்ப்பொழியும்
அனுக்கிரகத் தின்காலம்; பழையற்பாட்டின் காலத்தில்
ஜுலூபிலி வருஷங்களில் கிருஷி
களுக்கும், வயல்களுக்கும் இளைப்பாற்றிகொடுக்க
வேண்டுமென்றும் சட்டதிட்டங்கள் ஏற்பட்டிருந்தன. (லேவியர் XXV—XXVII.)

அதுபோலவே, பாவத்தினால்
பசாசக்கு அடிமைப்பட்டவர்
களும், ஞானநம்மைகளை இழந்த
வர்களும் இந்தப்புனிதவருஷத்தில்
நல்லபாவசங்கீர்த்தனம்
செய்து, தங்கள் சீவியத்தைச்
சீர்திருத்தி, சர்வேசரானுடைய
பின்னைக்குரிய சதந்தரத்தை
யும், மோட்சசம்பாவனைக்குரிய
ஞானதிரவியங்களையும் பெறக்
கடவார்கள்.

அன்பார்ந்தசகோதரர்களே!
பின்னைகளே! பரிசுத்த பாப்
பரசருடைய விருப்பத்துக்கு
இணங்கி, இந்தவருஷம் ஒவ்வொரு
பங்கிலும் பொதுத்தியானம்வைத்துப்
பங்குக்கிரீஸ்துவர்கள் அனைவரும் அதில் பங்கெடுத்துப்
புனிதவருஷத்தின் ஜுலூபிலிப்பலனை ஏராளமாய்
அடைவார்களாக.

இரக்கம்பிறைந்த யேசுவின்
திருஇருதயமும், மரியாயின்
மாசற்ற இருதயமும், நல்லதாதை
அர்ச. சூசையப்பரும்,
மிஷன்நாடுகளுக்குவிசேஷபாது
காவலர்களான அர்ச. சவேரியார்,
அர்ச. குழந்தையேசு
தெரேசம்மாளும் உங்கள் அனைவரையும்,
உங்கள் தொழில் முயற்சி
களையும் சம்பூரணமாய் ஆசிரவதிப்பார்களாக.

குமியேல் பிரான்சிஸ் தீபூர்சியுல்
ரோச்ஆண்டவர்

துத்துக்குடி மேற்றிராணியார்.

WANTED

Printer and Compositor (English)
apply Rector, St. Patrick's College,
Jaffna.

நானுசங்கதிகள்

— ரைபஸ் எனப்படும் பயங்கர கொள்ளோச்சரத்தைக் குணமாக்குவதற்கென்று முதன்முதலாக 'ரெஜிமிலின்' எனப்படும் பலதமான ஓர்புதிய மருந்து கண்பெடுத்துத் தச் செய்யப்பட்டிருப்பதாய்க் கெம்ப்ரேந்கரிவிருந்து செய்திகெட்டத்திருக்கிறது. இதனைப் பரிசோதனைசெய்ததில் இந்தக்கொள்ளோச்சரத்துக்கு மிகச்சிறந்த ஒரு மருந்து இதுவென அறிவிக்கப்படுகிறது.

— ஒருவரின் திருதயத்திலே சத்திரவைத்திமஞ்செய்யும்போது, அவரது இருதயமும் சுவாசப்பையும் செய்யும் வேலைகளைத்தொடர்ந்து செய்துகொண்டிருக்க்கூடியகண்ணுடைக்கருவிலூன்று அமெரிக்க ஜக்கியதேச அந்தமேயாக்கல்லூரியிலே கண்பெடுத்துத் தச் செய்யப்பட்டிருக்கிறது. இந்தப்புதியகருவினாலுருத்தலுக்குக்குறைவான நிறையுடையதாகும்.

— இருமோட்டர் சைக்கிள்களிலே உலகத்தைச்சுற்றிவருமாறு விண்டனி விருந்து சமீபத்திலே புறப்பட்டிருக்கும் திரு. ஜோன் லெனெக்ஸ், திரு. ஹமில்ரன் பிளொச்சர் எனுமிருவரும் தாங்கள்செல்லும் வழி யிலே கொழும்புகளுமே போகவிருக்கின்றார்கள். இவர்கள் உலகத்தைச் சுற்றி 33,000 மைல்தூரம் பிரயாணஞ்செய்யிருக்கின்றார்கள்.

— அர்ச. பேதுருவானவர் மகாலைத் தின்கீழ் நிலத்தைக்கழிவும் கீறிவதை அந்தமான் பத்து வருடாலமாக நிகழ்த்திய ஆராய்ச்சியின் முதல்கள்பற்றிய சரித்திரசம்பவமானது பரிசுத்தபிதாவின் திருமகுடதாரனு பன்னிரண்டாவது வருடத்திற்கு விழவுவிழாவாகிய வருகிறப்பங்குனிமாதம் 12-நிதியின்று வத்திக்காலை ஓர்புதக்கருபமாக வெளியிடப்படவிருக்கிறது.

— யூதர்களின் இஸ்ரூமேல்நாட்டிலே தற்போது நாந்பதினாறிரம் கிறீஸ்தவர்கள்வரையில் இருப்பதாக "ஜெருசலேம் போஸ்ற்" எனும் பத்திரிகையில் அறிக்கையிடப்பட்டிருக்கிறது. அதாவது அங்குவசிக்கும் சூதாக்கள் அல்லாத முழுச்சனங்களிலும் கிறீஸ்தவர்கள் ஏறக்குறைய நாலில்ஒருபங்குபோரவர். நாந்பதினாறிரம் கிறீஸ்தவர்களிலும் இருபத்தினாறிரம்பேர் கத்தோவிக்கரே.

— தூகழுக்கிலுள்ள ஒரே மொருகத்தோலிக்காடாகிய பிலிப்பைன்ஸ் தீவுகளில்வசித்தவரும் 1 கோடிமே 80 லட்சம் சனங்களில் ஏறக்குறைய 1 கோடிமே 60 லட்சம் பேரூம் கத்தோலிக்கரே. ஆனால், இவர்கள் மத்தியில் தொண்டாற்றிவருகின்ற குருமார் 2,053 பேரே. அதாவது ஒவ்வொர் எண்ணையிரம்பேரூக்கும் ஒரு குருவானவர்வீதம் இருந்துவருகின்றார்கள்.

TENDER NOTICE

Tenders will be received by the Govt. Agent, N. P., Jaffna up to 12 noon on Friday, 16th March, 1951 for the supply of Naar Baskets, Ola Mats, Palmyrah Olas, Vadali Olas, Palmyrah Posts, Palmyrah Stalks, Alampals and Cadjans to the Jaffna Salterns. The materials should be supplied whenever required during the period 15th April to 30th November, 1951.

For further particulars application should be made to the Govt. Agent, N. P., Jaffna.

(M. Ramalingam)

for Govt. Agent, N. P.

The Kachcheri, Jaffna.
February 23, 1951.



REGD. TRADE MARK

இஸ்ரம்

அற்புதமான லாம்பு

கொடுக்கும் விலையிலும் கூடிய பலன் உள்ளது.
வாக்கர் அன் கிறீக் லிமிட்டெட்.

கோழும்பு, கண்டி, வதுனை, டிக்கோயா, அப்புத்தனை, லின்டூலா.

ஊதாரிப்பிள்ளை

(7-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)

அந்தரங்க சீவியம்முழுவதையும் அறிவிக்கு உனக்கு வெறுப்பாய் இருக்கும். ஒரு குருவானவர் தானே உனக்குக்கிடைக்கலாம். அல்லாமலும் மரணம் சடுதியாக வந்தால் என்ன செய்வாய்?

(தொடரும்)



— சீனவர்கள் தற்போது 4,056 சீனமானவர்கள் குருப்பட்டத்துக்குப் படித்துவருவதாகக் கண்டறியப்பட்டிருக்கிறது. இவர்களில் 3,629 பேர் அங்குள்ள மேற்றிராசனகுருமடங்களிலும், ஏனையோர் பலசங்கிரமாக சபைகளுக்குச்சேர்ந்த குருமடங்களிலும் படித்துவருகின்றார்கள். அமெரிக்கையிலே செய்திகெட்டத்தைக்காலை ஒருப்பங்களிலே 427 சீனமானவர்கள் குருப்பட்டத்துக்குப் படிக்கின்றார்கள்.

— அமெரிக்க ஜக்கியதேசம் தற்போது இருபகுத்தியாக யுத்தத்துக்குத் தயார்செய்துவருகிறது. முதலாவதாக, பிரதமயுத்தம் ஒன்றுக்கு அமெரிக்கப்படைகளை ஆயத்துக்கெய்வதற்கான யுத்தோபகரணங்களைச் செய்கின்றது. இரண்டாவதாக உலகமுழுவதிலே குருமடங்களிலும் மிகப்பெரும்தாகவான கிரங்கான யுத்தோபகரணங்களை அனுப்பிவைக்குவதிலே ஒரு வருஷம் கொடுக்கப்படும். இதைக்கண்ணுறுத்துவதற்காக வெண்டிக்கொள்வார்களாக.

ஆ. மரியநாயகி
மாதகல்

திவ்வியபூசையின் மகத்துவம்

விற்பனைக்குத் தயாராயிருக்கின்றது.
பிரதி விலை ரூபா 2-50

Printed and Published for the Proprietor by BASTIAMPILLAI SANTIAGOEPILLAI residing at 39, Main Street, Jaffna, at St. Joseph's Catholic Press, Catholic Mission Premises, Main Street, Jaffna, on Thursday, March 1, 1951.